



Brüsszel, 2022. november 24.  
(OR. en)

15016/22

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2022/0021(COD)

---

---

CODEC 1789  
COMPET 927  
MI 851  
IND 493  
RECH 611  
ENT 160  
MAP 43  
TELECOM 481  
PE 135

## TÁJÉKOZTATÓ

---

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	Javaslat – AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE az 1025/2012/EU rendeletnek az európai szabványügyi szervezetekben az európai szabványokkal és az európai szabvány jellegű dokumentumokkal kapcsolatos döntéshozatal tekintetében történő módosításáról – Az Európai Parlament első olvasatának eredménye (Strasbourg, 2022. november 21–24.)

---

## I. BEVEZETÉS

Az EUMSZ 294. cikkének rendelkezéseivel, valamint az együttdöntési eljárás gyakorlati vonatkozásairól szóló közös nyilatkozattal<sup>1</sup> összhangban a Tanács, az Európai Parlament és a Bizottság több alkalommal is nem hivatalosan egyeztetett annak érdekében, hogy e javaslat tárgyában az első olvasat során megállapodás szülessen.

Ezzel összefüggésben a Belső Piaci és Fogyasztóvédelmi Bizottság elnöke, Anna CAVAZZINI (Verts/ALE, DE) az említett bizottság nevében megegyezéssel módosítást (10. módosítás) terjesztett elő a fent említett rendeletjavaslatra vonatkozóan. Erről a módosításról a fent említett nem hivatalos egyeztetések során megállapodás született. Egyéb módosítás előterjesztésére nem került sor.

---

<sup>1</sup> HL C 145., 2007.6.30., 5. o.

## II. SZAVAZÁS

A 2022. november 22-i szavazás alkalmával a plenáris ülés elfogadta a fent említett rendeletjavaslatra vonatkozó megegyezéssel módosítást (10. módosítás). Az így módosított bizottsági javaslat képezi a Parlament első olvasatban elfogadott álláspontját, amely az e tájékoztató mellékletében található jogalkotási állásfoglalásában<sup>2</sup> szerepel.

A Parlament álláspontja megfelel az intézmények között korábban létrejött megállapodás tartalmának. A Tanácsnak ezért készen kell állnia a Parlament álláspontjának jóváhagyására.

A jogalkotási aktus ezt követően a parlamenti álláspontnak megfelelő szövegezéssel kerülne elfogadásra.

---

---

<sup>2</sup> A jogalkotási állásfoglalásban szereplő parlamenti álláspont ezen változatában jelölve vannak a bizottsági javaslat módosításaiból eredő változások. A bizottsági javaslatba beillesztett szövegrészek *félkövér, dőlt* betűvel szedve jelennek meg. A „■” szimbólum a törölt szövegrészeket jelöli.

**P9\_TA(2022)0396**

## **Döntéshozatal az európai szabványügyi szervezetekben**

**Az Európai Parlament 2022. november 22-i jogalkotási állásfoglalása az 1025/2012/EU rendeletnek az európai szabványügyi szervezetekben az európai szabványokkal és az európai szabvány jellegű dokumentumokkal kapcsolatos döntéshozatal tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2022)0032 – C9-0033/2022 – 2022/0021(COD))**

**(Rendes jogalkotási eljárás: első olvasat)**

*Az Európai Parlament,*

- tekintettel a Bizottság Parlamenthez és Tanácshoz intézett javaslatára (COM(2022)0032),
  - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (2) bekezdésére és 114. cikkére, amelyek alapján a Bizottság javaslatát benyújtotta a Parlamenthez (C9-0033/2022),
  - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (3) bekezdésére,
  - tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság 2022. augusztus 26-i véleményére <sup>1</sup>,
  - tekintettel az illetékes bizottság által az eljárási szabályzat 74. cikkének (4) bekezdése alapján jóváhagyott ideiglenes megállapodásra és a Tanács képviselőjének 2022. október 19-i írásbeli kötelezettségvállalására, amely szerint egyetért a Parlament álláspontjával, az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (4) bekezdésével összhangban,
  - tekintettel eljárási szabályzata 59. cikkére,
  - tekintettel a Belső Piaci és Fogyasztóvédelmi Bizottság jelentésére (A9-0205/2022),
1. elfogadja első olvasatban az alábbi álláspontot;
  2. felkéri a Bizottságot, hogy utalja az ügyet újból a Parlamenthez, ha javaslatát másik szöveggel váltja fel, lényegesen módosítja vagy lényegesen módosítani kívánja;
  3. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak, valamint a nemzeti parlamenteknek.

---

<sup>1</sup> HL C 323., 2022.8.26., 43. o.

**P9\_TC1-COD(2022)0021**

**Az Európai Parlament álláspontja, amely első olvasatban 2022. november 22-én került elfogadásra az 1025/2012/EU rendeletnek az európai szabványügyi szervezetek európai szabványokkal és európai szabvány jellegű dokumentumokkal kapcsolatos döntései tekintetében történő módosításáról szóló (EU) 2022/... európai parlamenti és tanácsi rendelet elfogadására tekintettel**

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 114. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére<sup>4</sup>,

rendes jogalkotási eljárás keretében<sup>5</sup>,

---

<sup>4</sup> HL C 323., 2022.8.26., 43. o.

<sup>5</sup> Az Európai Parlament 2022. november 22-i álláspontja.

mivel:

- (1) Az 1025/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet<sup>6</sup> az uniós jogszabályok és szakpolitikák támogatása érdekében szabályokat állapít meg a termékekre és szolgáltatásokra vonatkozó európai szabványok és európai szabvány jellegű dokumentumok létrehozására vonatkozóan.
- (2) Az 1025/2012/EU rendelet 10. cikkével összhangban a Bizottság felkérhet egy vagy több európai szabványügyi szervezetet európai szabvány vagy európai szabvány jellegű dokumentum kidolgozására.
- (3) Az európai szabványok és az európai szabvány jellegű dokumentumok fontos szerepet játszanak a belső piac *és a fogyasztóvédelem* szempontjából. ***A szabványok nem kizárólag a termékek és szolgáltatások műszaki vonatkozásait határozzák meg, hanem fontos szerepet játszanak a munkavállalók, a fogyasztók és a környezet szempontjából is.*** Például a harmonizált szabványok alapján vélelmezhető, hogy a forgalomba hozandó termékek teljesítik a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályokban az említett termékekre vonatkozóan meghatározott alapkövetelményeket, ***miközben a fogyasztók számára és a környezet védelme érdekében biztosítják a termékek és szolgáltatások minőségét és biztonságát.***

---

<sup>6</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1025/2012/EU rendelete (2012. október 25.) az európai szabványosításról, a 89/686/EGK és a 93/15/EGK tanácsi irányelv, a 94/9/EK, a 94/25/EK, a 95/16/EK, a 97/23/EK, a 98/34/EK, a 2004/22/EK, a 2007/23/EK, a 2009/23/EK és a 2009/105/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv módosításáról, valamint a 87/95/EGK tanácsi határozat és az 1673/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 316., 2012.11.14., 12. o.).

- (4) Az múltban az európai szabványügyi szervezetek belső irányításukkal és döntéshozatali eljárásaikkal kapcsolatos gyakorlatai megváltoztak. Az említett változások eredményeként az európai szabványügyi szervezetek fokozták együttműködésüket a nemzetközi és az európai érdekelt felekkel. Ez az együttműködés üdvözlendő, mivel hozzájárul az átlátható, nyílt és pártatlan szabványosítási folyamathoz, amely konszenzuson alapul. Amikor **azonban** az európai szabványügyi szervezetek szabványosítási felkéréseket hajtanak végre az uniós jogszabályok és szakpolitikák támogatása érdekében, **alapvető fontosságú, hogy belső döntéseikben** figyelembe vegyék az Unió érdekeit, szakpolitikai célkitűzéseit és értékeit, valamint általában a közérdeket.
- (5) *Az 1025/2012/EU rendelet 5. és 6. cikkével összhangban a megfelelő eljárások és az érintett érdekelt felek – beleértve többek között a kkv-kat, valamint a környezeti, szociális és fogyasztói érdekeket képviselő érdekelt feleket is – érdekeinek kiegyensúlyozott képviselete alapvető fontosságú, és ezért ezeket biztosítani kell. Az európai szabványügyi szervezetekben figyelembe kell venni az összes érintett érdekelt fél véleményét és hozzájárulásait. Emellett az 1025/2012/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdése alapján európai szabványokról és európai szabvány jellegű dokumentumokról felkérésre hozott döntések meghozatalakor figyelembe kell venni a nemzeti szabványügyi testületek által folytatott nemzeti konzultációk során kifejtett véleményeket.*

- (6) A nemzeti szabványügyi testületek alapvető szerepet játszanak a szabványosítási rendszerben, mind – az 1025/2012/EU rendelettel összhangban – uniós szinten, mind pedig tagállami szinten. A nemzeti szabványügyi testületek ennél fogva a legalkalmasabbak annak biztosítására, hogy az európai szabványügyi szervezetekben megfelelően figyelembe vegyék az Unió érdekeit, szakpolitikai célkitűzéseit és értékeit, valamint általában a közérdeket. Ezért meg kell erősíteni szerepüket az európai szabványügyi szervezetek döntéshozó szerveiben, amikor az említett testületek a Bizottság felkérésére az 1025/2012/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdése alapján európai szabványokra és európai szabvány jellegű dokumentumokra vonatkozó döntéseket hoznak, ***anélkül, hogy ez befolyásolná az érdekeltek szélesebb körének a közérdeknek és a piaci igényeknek megfelelő, hatékony szabványok kidolgozásában betöltött fontos szerepét.***

- (7) Az európai szabványügyi szervezetek döntéshozó testületei nemcsak a nemzeti szabványügyi testületek előtt állnak nyitva, hanem **többek között** a csatlakozó országok, a tagjelölt országok **és azon más országok nemzeti szabványügyi szervezetei** előtt is, **amelyek hivatalosan is tagjai lettek az adott európai szabványügyi szervezeteknek, és megállapodást kötöttek az Unióval a szabályozási konvergencia biztosítása érdekében.** Annak érdekében, hogy az említett szervezetek ne legyenek kizárva az érintett döntéshozó testületek munkájából, elegendő mindössze azt előírni, hogy az említett testületekben az 1025/2012/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdése alapján felkérésre hozott, európai szabványokra és európai szabvány jellegű dokumentumokra vonatkozó döntéseket kizárólag a nemzeti szabványügyi testületek képviselői hozzák meg, az európai szabványügyi szervezetek döntéshozó testületeinek munkájára vonatkozó egyéb követelmények előírása nélkül. **Harmadik országok nemzeti szabványügyi szervezeteinek az európai szabványügyi szervezetek munkájában való részvétele nem akadályozhatja meg a Bizottság felkérésére európai szabványokra és európai szabvány jellegű dokumentumokra vonatkozó döntések elfogadását, amennyiben az ilyen döntés csak a tagállamok és az EGT-országok nemzeti szabványügyi testületeinek támogatását élvezi.**

- (8) Annak érdekében, hogy hatékony legyen az a követelmény, hogy az európai szabványügyi szervezetek döntéshozó testületeiben a Bizottság felkérésére az 1025/2012/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdése alapján európai szabványokra és európai szabvány jellegű dokumentumokra vonatkozó döntéseket kizárólag a nemzeti szabványügyi testületek képviselői hozzanak meg, rendelkezni kell arról, hogy a Bizottság csak olyan európai szabványügyi szervezethez intézhessen ilyen felkérést, amely megfelel az említett követelménynek.
- (9) ***A szabványosítási eljárások konkrét munkafolyamatokat igénylő döntéseket vonnak maguk után, amelyeket különálló munkatételeknek kell tekinteni. Az ilyen munkatételeket vagy egy új európai szabvány vagy európai szabvány jellegű dokumentum kidolgozása, vagy egy meglévő európai szabvány vagy európai szabvány jellegű dokumentum felülvizsgálata, egyesítése, módosítása vagy helyesbítése érdekében kezdeményezik.***
- (10) Az 1025/2012/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (11) Annak érdekében, hogy az európai szabványügyi szervezetek szükség esetén belső eljárási szabályzatukat az e rendelet követelményeinek való megfelelés érdekében kiigazíthassák, e rendelet alkalmazását el kell halasztani,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az 1025/2012/EU rendelet 10. cikke a következőképpen módosul:

1. Az (1) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A Bizottság a Szerződésekben megállapított hatásköri korlátokon belül felkérhet egy vagy több európai szabványügyi szervezetet európai szabvány vagy európai szabvány jellegű dokumentum megadott határidőn belüli kidolgozására, feltéve, hogy az érintett európai szabványügyi szervezet megfelel a (2a) bekezdésben foglaltaknak. Az európai szabványoknak és európai szabvány jellegű dokumentumoknak piacvezérelteknek kell lenniük, figyelembe kell venniük a közérdeket, valamint a Bizottság felkérésében egyértelműen megfogalmazott szakpolitikai célkitűzéseket, és konszenzuson kell alapulniuk. A Bizottság meghatározza a kért dokumentum által teljesítendő, tartalomra vonatkozó előírásokat és határidőt annak elfogadására.”

2. A cikk a következő bekezdéssel egészül ki:

„(2a) *Az egyéb tanácsadói vélemények sérelme nélkül* minden európai szabványügyi szervezet biztosítja, hogy az (1) bekezdésben említett európai szabványokra és európai szabvány jellegű dokumentumokra vonatkozó alábbi döntéseket kizárólag a nemzeti szabványügyi testületeknek az adott szervezet illetékes döntéshozó testületén belüli képviselői hozzák meg:

- a) a szabványosításra való felkérések elfogadására és elutasítására ■ vonatkozó döntések;
- b) *a szabványosításra vonatkozó felkérés teljesítéséhez szükséges új* munkatételek elfogadására vonatkozó döntések; és
- c) az európai szabványok vagy európai szabvány jellegű dokumentumok elfogadására, felülvizsgálatára és visszavonására vonatkozó döntések.”

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet ... [e rendelet hatálybalépésének időpontját követően 6 hónappal]-tól/-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt ...,

*az Európai Parlament részéről*  
*az elnök*

*a Tanács részéről*  
*az elnök*

---